

Warszawa, dnia 26 marca 2020 r.

Poz. 15

OBWIESZCZENIE
MINISTRA INFRASTRUKTURY ¹⁾

z dnia 26 marca 2020 r.

w sprawie wejścia w życie Umowy wielostronnej M 324 zawartej na podstawie Umowy europejskiej dotyczącej międzynarodowego przewozu drogowego towarów niebezpiecznych (ADR), sporządzonej w Genewie dnia 30 września 1957 r.

Niniejszym podaje się do wiadomości, że na podstawie przepisów podrozdziału 1.5.1 Umowy europejskiej dotyczącej międzynarodowego przewozu drogowego towarów niebezpiecznych (ADR), sporządzonej w Genewie dnia 30 września 1957 r. (Dz. U. z 2019 r. poz. 769) w dniu 19 marca 2020 r. została podpisana i weszła w życie Umowa wielostronna M 324.

Tekst Umowy wielostronnej M 324 określa załącznik do obwieszczenia.

Jednocześnie podaje się do wiadomości, że właściwe władze następujących państw podpisały Umowę wielostronną M 324 w podanych niżej datach:

Republika Austrii	19 marca 2020 r.
Wielkie Księstwo Luksemburga	18 marca 2020 r.
Republika Francuska	19 marca 2020 r.
Królestwo Norwegii	19 marca 2020 r.
Republika Federalna Niemiec	18 marca 2020 r.
Republika Irlandii	19 marca 2020 r.
Republika San Marino	19 marca 2020 r.

¹⁾ Minister Infrastruktury kieruje działem administracji rządowej – transport, na podstawie § 1 ust. 2 pkt 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 18 listopada 2019 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Infrastruktury (Dz. U. poz. 2257).

Królestwo Niderlandów	20 marca 2020 r.
Republika Czeska	20 marca 2020 r.
Konfederacja Szwajcarska	20 marca 2020 r.
Zjednoczone Królestwo Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej	20 marca 2020 r.
Królestwo Hiszpanii	23 marca 2020 r.
Republika Słowacka	23 marca 2020 r.
Republika Grecka	23 marca 2020 r.
Królestwo Belgii	24 marca 2020 r.
Republika Włoska	24 marca 2020 r.
Republika Łotewska	25 marca 2020 r.
Węgry	25 marca 2020 r.
Rumunia	25 marca 2020 r.
Republika Bułgarii	25 marca 2020 r.

Minister Infrastruktury: *A. Adamczyk*

UMOWA WIELOSTRONNA M 324

zawarta na podstawie przepisów podrozdziału 1.5.1 ADR, dotycząca zaświadczenia szkolenia kierowców zgodnie z 8.2.2.8.2 ADR i świadectwa przeszkolenia doradców ds. bezpieczeństwa zgodnie z 1.8.3.7 ADR

W drodze odstępstwa od przepisów pkt 8.2.2.8.2 akapit pierwszy ADR wszystkie świadectwa szkolenia kierowców, których ważność kończy się między 1 marca 2020 r. a 1 listopada 2020 r., zachowują ważność do 30 listopada 2020 r. Świadectwa te odnawia się na pięć lat, jeżeli kierowca przedstawi dowód uczestnictwa w kursie doskonalącym zgodnie z 8.2.2.5 ADR i zdał egzamin zgodnie z 8.2.2.7 ADR przed 1 grudnia 2020 r. Nowy okres ważności rozpoczyna się z pierwotną datą wygaśnięcia dokumentu, który ma zostać przedłużony.

W drodze odstępstwa od przepisów 1.8.3.16.1 ADR wszystkie świadectwa przeszkolenia doradcy do spraw bezpieczeństwa w zakresie transportu towarów niebezpiecznych, których ważność kończy się między 1 marca 2020 r. a 1 listopada 2020 r., zachowują ważność do 30 listopada 2020 r. Ważność tych świadectw przedłuża się od daty pierwotnego wygaśnięcia o pięć lat, jeżeli ich posiadacze zdali egzamin zgodnie z 1.8.3.16.2 ADR przed 1 grudnia 2020 r.

Niniejsza umowa obowiązuje do 1 grudnia 2020 r. w przypadku przewozu na terytorium umawiających się stron ADR - sygnatariuszy niniejszej umowy. Jeżeli zostanie ona odwołana przed tą datą przez jednego z sygnatariuszy, zachowa ważność do wyżej wymienionej daty tylko w przypadku przewozu na terytorium tych Umawiających się Stron ADR, które podpisały niniejszą Umowę, a które jej nie odwołały.

Warszawa, dnia 26 marca 2020 r.

Właściwa władza Rzeczypospolitej Polskiej w zakresie ADR

Minister Infrastruktury

Multilateral Agreement M324

under section 1.5.1 of ADR

concerning driver training certificates in accordance with 8.2.2.8.2 of ADR
and safety adviser certificates in accordance with 1.8.3.7 of ADR

By derogation from the provisions of the first paragraph of 8.2.2.8.2 of ADR all driver training certificates the validity of which ends between 1 March 2020 and 1 November 2020 remain valid until 30 November 2020. These certificates shall be renewed for five years if the driver furnishes proof of participation in refresher training in accordance with 8.2.2.5 of ADR and has passed an examination in accordance with 8.2.2.7 of ADR before 1 December 2020. The new period of validity shall begin with the original date of expiry of the document to be renewed.

By derogation from the provisions of 1.8.3.16.1 of ADR all certificates of training as safety adviser for the transport of dangerous goods the validity of which ends between 1 March 2020 and 1 November 2020 remain valid until 30 November 2020. The validity of these certificates shall be extended from the date of their original date of expiry for five years if their holders have passed an examination in accordance with 1.8.3.16.2 of ADR before 1 December 2020.

This agreement shall be valid until 1 December 2020 for carriage on the territories of the ADR Contracting Parties signatory to this Agreement. If it is revoked before that date by one of the signatories, it shall remain valid until the above-mentioned date only for carriage on the territories of those ADR Contracting Parties signatory to this Agreement which have not revoked it.

Warsaw, 26 March 2020.

The competent authority of the Republic of Poland in the field of ADR
Minister of Infrastructure